# MALTA AND FRANCE: SHARED HISTORIES, NEW VISIONS

Friday 7<sup>th</sup> May 2021 An event organised by

The Office of the Presidency and The Embassy of France in Malta

### 09:00: Opening

- Introductory address by H.E. **Brigitte Curmi**, Ambassador of the French Republic to Malta
- Address by the Hon. **Evarist Bartolo**, Minister for Foreign and European Affairs of Malta
- Address by H.E. Clément Beaune, French Secretary of State for European Affairs
- Keynote Speech by H.E. **George Vella**, President of the Republic of Malta

#### 09:35: Introduction

- Anne Brogini, Historian (University of Côte d'Azur)

### 09:40: Through history

*Moderator:* **Joan Abela**, Historian (University of Malta)

- A Critical Look on the Archives: Nicolas
  Chibaëff, Director of the Archives, French
  Ministry for Europe and Foreign Affairs, and
  Charles Farrugia, Director of National
  Maltese Archives
- Bonaparte Years, the Great Misunderstanding: Alain Blondy, Historian and Professor Emeritus
- Relations between France and the Order of Malta in the 18th century, Presentation of the sources kept in the French National Archives and the Order's Archives: **Emmanuel Rousseau**, Director, French National Archives
- Franco-Maltese Relationships during the British Colonisation: Charles Xuereb, Historian (University of Malta)
- Discussion

# 11:40: Through arts, sciences and culture

Moderator: Dr Marilyn Mallia, Department of French (University of Malta)

- Illuminated Parisian Books of Hours in Malta:

  Martina Caruana, Director (Malta College of Arts,
  Science & Technology)
- Legacy of the French Military Engineer: Claude Busuttil, architect (University of Malta)
- Translating French Authors: Anthony Aquilina Department of Translation, Terminology and Interpreting Studies (University of Malta)
- French and Maltese personalities in the 18th Century: Carmen Depasquale, Associate Professor (University of Malta)







### 13:40: Break

### 14:30: Through human exchanges

*Moderator:* **Liam Gauci,** Historian (University of Malta)

- Maltese contemporary musicians in France:
   Karl Fiorini, Sandro Schembri, (musicians and composers), discussion coordinated by Karsten Xuereb (Research Officer, Ministry for National Heritage, the Arts and Local Government)
- Journal of Théophile Gautier's travel to Malta:
   Norbert Bugeja, Mediterranean Institute (University of Malta)
- Maltese Migration to France and North Africa:
   Geneviève Falgas, Historian (University of Toulouse) and Carmen Depasquale, Associate Professor (University of Malta)
- Landscapes of Revolution in Paris and Malta, or the Search for a Lost Novelist: Adrian Grima, Department of Maltese (University of Malta)
- Discussion

## 16:30: Concluding speech

- H.E. **Carmelo Inguanez,** Ambassador of Malta to France

